

SAMOA

POLOAIGA AOA O TAU O OLOA (Nu.2) 2014

Faatulagaina o Aiaiga

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1. Igoa puupuu ma le amataga | 6. Aufaioloa ina ia tuuina atu ni risiti |
| 2. Faamatalaina o uiga o upu | 7. Faalēaogāina |
| 3. Tau aupito i maualuluga | |
| 4. Taua le faailoa atu o le Poloaiga | Faamatalaga 1 |
| 5. Suiga i fua faatatau | Faamatalaga 2 |
| | Faamatalaga 3 |

E tusa ai ma le fuaiupu 55 o le Tulafono o Fefaatauaiga Talafeagai 1998, ua faia ai e le Komiti Faatino o Tau o Oloa lenei Poloaiga ina ia pulea le tau o nei oloa e tusa ai ma manaoga o tagata lautele.

FAIA i Apia i lenei aso 28 o Aperila 2014.

sainia:

(Hon Fonotoe Nuafesili P. Lauofo) (Auelua Samuelu Enari)
TAITAIFONO SUI-TAITAIFONO

(Tupaimatuna Iulai Lavea) (Pitolau Lusua Sefo Leau)
SUI SUI

(Oloialii Lole) (Si'a Ale Figao)
SUI SUI

(Karamellie Tuala) (Fepuleai Sio Fepuleai)
SUI SUI

(Fepuleai Roger Toleafoa)
FAILAUTUSI

POLOAIGA

1. Igoa puupuu ma le amataga-(1) O lenei Poloaiga e mafai ona taua o le Poloaiga Aoao o Tau o Oloa (Nu.2) 2014 (“o le Poloaiga”).

(2) O lenei Poloaiga e amata faamamaluina i le aso **15 Me 2014**.

2. Faamatalaina o uiga o upu - I totonu o lenei Poloaiga:

“*oloa tuu aisa*” e aofia ai ua mamoe, lau mamoe, tauau pīpī, vaemoa, tauau moa ma tapuvae puaa;

“*oloa tuu fata*” e aofia ai suka (so o se ituaiga), araisa (so o se ituaiga), masima, falaoamata (so o se ituaiga), lialia, pateta, aniani, susu suavaia, susu pauta, pisupo auina mai fafo, pepa saimini (so o se ituaiga), ipu saimini (so o se ituaiga), samini ipu supo (so o se ituaiga), i’a tuu apa (so o se ituaiga), pusa faaasu namu (so o se ituaiga), pata ma pata tuu-uga.

3. Tau aupito i maualuluga-(1) O tau aupito i maualuluga o oloa o fale gaosi oloa, faioloa siiatua ma faioloa faatau taitasi o lo o faatulagaina atu i le Laina 1 o le Faamatalaga 1 ma le Faamatalaga 2, o tau ia e tataua ona faatulaga agai i oloa e pei ona faamatalaina i le Laina 2, 3, 4 ma le 5 o le Faamatalaga 1 ma le Laina 2, 3, 4, 5 ma le 6 o le Faamatalaga 2.

(2) Mo oloa o lo o faatulagaina atu i le Laina 1 o le Faamatalaga 1 ma le Faamatalaga 2, o lo o taua ma auiliiliina faatatau i se fua talafeagai, o tau maualuluga o oloa e ao ona faatauina atu ai e faioloa siiatua ma faioloa faatau taitasi, e tataua ona fetuutuunai e fuafua i le tele ma le laitiiti o lea oloa.

(3) O tau aupito i maualuluga o oloa o fale gaosi oloa, faioloa siiatua ma faioloa faatau taitasi o lo o faaalua i Faamatalaga 1 ma le Faamatalaga 2 o lo o aofia atu ai ma le lafoga (VAGST).

(4) O pasene maualuluga mo oloa o lo o taua i le Laina 1 o le Faamatalaga 3 e mo pasene ua faatulagaina i le Laina 2, 3, 4 ma le 5.

4. Taua le faailoa atu o le Poloaiga - O ata o lenei Poloaiga e tataua ona faaalua i nofoaga uma o lo o faatauina ai oloa o lo o auiliiliina atu i Faamatalaga 1, 2 ma le 3.

5. Suiga i fua faatatau - E lē mafai e so o se faioloa ona faatau pe ofoina atu e faatau oloa i se fua e ese mai i lo le fua ua faatulagaina ai i le Faamatalaga 2 e pei ona taua i lalo:

- (a) so o se ituaiga pepa sikareti (Pall Mall filter) ma le (Pall Mall menthol); ma
- (b) so o se ituaiga pepa sikareti pepa samasama (roll your own tobacco).

6. Aufaioloa ina ia tuuina atu ni risiti - O faioloa uma e tataua i luga o se manaoga, ona tuuina atu i le tagata faatau se risiti e pei o lo o faatulaga ai e faapea:

- (a) le nofoaga o le faleoloa ma le aso na faatau atu ai; ma
- (b) le aofai o oloa na faatau atu; ma
- (c) le tau na totogiina mo sea aofaiga o oloa; ma
- (d) le ituaiga o le faatauga pe i se faiga ma faioloa siiatua po o faioloa faatau taitasi.

7. Faalēaogāina - O le Poloaiga Aoao o Tau o Oloa (Nu.1) 2014 lea sa faamamaluina i le aso 10 Fepuari 2014 ua lē toe faaogāina.

FAAMATALAGA 1

FAAMATALAGA (OLOA MAI FAFO)	FAIOLOA SIATOA		FAIOLOA FAATAU TAITASI	
	UPOLU	SAVAII	UPOLU	SAVAII, MANONO, APOLIMA
<u>SUKA</u>				
Brown 110lbs	\$ 101.00	\$ 106.40	\$ 1.10	\$ 1.20
Brown 55lbs	\$ 48.50	\$ 51.10	\$ 1.10	\$ 1.20
<u>MASIMA</u>				
Grade 27 Fine 55lbs	\$ 24.00	\$ 25.30	\$ 0.50	\$ 0.60
<u>ARAISA</u>				
Island Sun Rice 40 lbs	\$ 48.00	\$ 50.60	\$ 1.40	\$ 1.60
Island Sun Rice 20 lbs	\$ 24.00	\$ 25.30	\$ 1.40	\$ 1.60
FRC Special Blend 40 lbs	\$ 61.50	\$ 64.80	\$ 1.80	\$ 2.00
Pacific Rice 40 lbs	\$ 47.80	\$ 50.40	\$ 1.40	\$ 1.50
<u>LIALIA</u>				
100*250g	\$ 128.00	\$ 134.80	\$ 1.50	\$ 1.70
<u>FALAOAMATA</u>				
Normal Flour 110 lbs	\$ 87.50	\$ 92.20	\$ 1.00	\$ 1.00
Normal Flour 55 lbs	\$ 43.00	\$ 45.30	\$ 1.00	\$ 1.00
Wholemeal Flour 55 lbs	\$ 54.00	\$ 56.90	\$ 1.20	\$ 1.30
Bakers Flour 110 lbs	\$ 92.80	\$ 97.80	\$ 1.00	\$ 1.10
Bakers Flour 55 lbs	\$ 45.00	\$ 47.40	\$ 1.00	\$ 1.10
Punjas Bakers Flour 110 lbs	\$ 113.30	\$ 119.30	\$ 1.20	\$ 1.30
Punjas Bakers Flour 55 lbs	\$ 52.20	\$ 55.00	\$ 1.10	\$ 1.20
Punjas Normal Flour 55 lbs	\$ 53.00	\$ 55.80	\$ 1.10	\$ 1.20
Fama Gold Bread Flour 55 lbs	\$ 57.50	\$ 60.60	\$ 1.30	\$ 1.40

<u>PEPA SAIMINI</u>				
Miliket 24*65gm	\$ 10.50	\$ 11.10	\$ 0.50	\$ 0.60
Maggi 30*85gm	\$ 34.00	\$ 35.80	\$ 1.40	\$ 1.50
Cookzen 24*65gm	\$ 10.00	\$ 10.50	\$ 0.50	\$ 0.60
Sedaap Supreme 40*91gm	\$ 28.20	\$ 29.70	\$ 0.90	\$ 1.00
Yummee 24*65gm	\$ 10.60	\$ 11.20	\$ 0.50	\$ 0.60
Three cooks 24*85gm	\$ 13.20	\$ 13.90	\$ 0.70	\$ 0.80
V3 24*65gm	\$ 9.50	\$ 9.70	\$ 0.50	\$ 0.60
<u>IPU SAIMINI</u>				
Kingcook kimchi 24*65	\$ 27.30	\$ 28.80	\$ 1.40	\$ 1.50
Sam yang 12*65g	\$ 22.70	\$ 23.90	\$ 2.30	\$ 2.40
<u>BOWL SAIMINI</u>				
Kimchi 12*86g	\$ 24.50	\$ 25.80	\$ 2.50	\$ 2.60
Sam Yang 12*86g	\$ 24.30	\$ 25.60	\$ 2.40	\$ 2.60
<u>SUSU</u>				
Devondale UHT Milk 10*1 ltr	\$ 39.50	\$ 41.60	\$ 4.70	\$ 5.10
Anchor Regular 12*1 ltr	\$ 46.00	\$ 48.50	\$ 4.60	\$ 5.00
Anchor Lite 12*1 ltr	\$ 46.00	\$ 48.50	\$ 4.60	\$ 5.00
Meadow Fresh UHT 12*1 ltr	\$ 43.60	\$ 45.90	\$ 4.40	\$ 4.70
Meadow Fresh Low Fat 12*1 ltr	\$ 41.60	\$ 43.80	\$ 4.20	\$ 4.50
Olden Burger 12*1 ltr	\$ 41.70	\$ 43.90	\$ 4.20	\$ 4.50
<u>SUSU PAUTA</u>				
Milk Powder - Anchor F/C 24*400g	\$ 474.50	\$ 499.80	\$ 23.70	\$ 25.50
Milk Powder - Anchor F/C 12*900g	\$ 402.00	\$ 423.40	\$ 40.20	\$ 43.20
Milk Powder - Anchor F/C 6*1.8kg	\$ 333.20	\$ 351.00	\$ 66.60	\$ 71.70
Milk Powder - Anchor F/C 6*2.5kg	\$ 460.20	\$ 484.70	\$ 92.00	\$ 98.90
<u>BUTTER</u>				
Anc G/PRF Sal 20*454g	\$ 204.30	\$ 215.20	\$ 12.30	\$ 13.20
Anc G/PRF Sal 40*227g	\$ 205.50	\$ 216.50	\$ 6.20	\$ 6.60
Anc Foil Sal 80*100g	\$ 210.50	\$ 221.70	\$ 3.20	\$ 3.40
Westgold Foil Salted 20*400gm	\$ 169.30	\$ 178.30	\$ 10.20	\$ 10.90
Westgold Foil Salted 40*200gm	\$ 175.00	\$ 184.30	\$ 5.30	\$ 5.70
Westgold Foil Salted 80*100gm	\$ 194.30	\$ 204.70	\$ 2.90	\$ 3.10

<u>FAAASU NAMU</u>				
Zap 1*60	\$ 66.00	\$ 69.50	\$ 1.30	\$ 1.40
Tiger 1*60	\$ 56.50	\$ 59.50	\$ 1.10	\$ 1.20
Mortein 1*60	\$ 65.20	\$ 68.70	\$ 1.30	\$ 1.40
Knockout 1*60	\$ 53.80	\$ 56.70	\$ 1.10	\$ 1.20
<u>I'A TUU APA</u>				
Angler - mac n' oil 24*425g	\$ 86.70	\$ 91.30	\$ 4.30	\$ 4.70
Mackerel - mac n' oil 24*425gm	\$ 58.00	\$ 61.10	\$ 2.90	\$ 3.10
Mc coy 24*425gm	\$ 70.10	\$ 73.80	\$ 3.50	\$ 3.80
Ocean Queen - mac n' oil 24*425gm	\$ 90.00	\$ 94.80	\$ 4.50	\$ 4.80
Pacific King - mac n' oil 24*425gm	\$ 60.10	\$ 63.30	\$ 3.00	\$ 3.20
Pacific King - tomato sauce 24*425g	\$ 58.00	\$ 61.10	\$ 2.90	\$ 3.10
Sardines - tomato sauce 24*425gm	\$ 45.80	\$ 48.20	\$ 2.30	\$ 2.50
Sea Boat - tomato sauce 24*425gm	\$ 47.00	\$ 49.50	\$ 2.40	\$ 2.50
Soifua - mac n' oil 24*425gm	\$ 58.20	\$ 61.30	\$ 2.90	\$ 3.10
Soifua - tomato sauce 24*425gm	\$ 57.20	\$ 60.30	\$ 2.90	\$ 3.10
Taiyo 24*425gm	\$208.50	\$219.60	\$10.40	\$ 11.20
King Pacific - mac n' oil 24*425gm	\$ 57.00	\$ 60.00	\$ 2.90	\$ 3.10
Three Star - tomato sauce 24*425gm	\$ 49.00	\$ 51.60	\$ 2.50	\$ 2.60
AAA - mac n' oil 24*425gm	\$ 70.20	\$ 73.90	\$ 3.50	\$ 3.80
Sea Star - tomato sauce 24*425gm	\$ 48.50	\$ 51.10	\$ 2.40	\$ 2.60
Master - mac n' oil 24*425gm	\$ 57.30	\$ 60.40	\$ 2.90	\$ 3.10
Sea Ram - mac n' oil 24*425gm	\$ 51.80	\$ 54.60	\$ 2.60	\$ 2.80
First Choice - tomato sauce 24*425gm	\$ 51.00	\$ 53.70	\$ 2.60	\$ 2.70
First Choice - mac n' oil 24*425gm	\$ 50.00	\$ 52.70	\$ 2.50	\$ 2.70
Blue Sea - mac n' oil 24*425gm	\$ 93.90	\$ 98.90	\$ 4.70	\$ 5.10

Manaia – mac n’ oil 24*425gm	\$ 56.00	\$ 59.00	\$ 2.80	\$ 3.00
Manaia – tomato sauce 24*425gm	\$ 54.00	\$ 56.90	\$ 2.70	\$ 2.90
South Seas – tomato sauce 24*425gm	\$ 47.20	\$ 49.70	\$ 2.40	\$ 2.50
Ocean King – mac n’ oil 24*425gm	\$ 55.00	\$ 57.90	\$ 2.80	\$ 3.00
Tropical – tomato sauce 24*425gm	\$ 44.00	\$ 46.40	\$ 2.20	\$ 2.40
Tropical – mac n’ oil 24*425gm	\$ 56.40	\$ 59.40	\$ 2.80	\$ 3.00
<u>PISUPO</u>				
Palm 24*326gm	\$265.00	\$279.10	\$ 13.30	\$ 14.30
Palm 6*1.36kg	\$260.00	\$273.90	\$ 52.00	\$ 55.90
Palm 24*425gm	\$330.50	\$348.10	\$ 16.50	\$ 17.80
Chefs Choice 24*340gm	\$163.50	\$172.20	\$ 8.20	\$ 8.80
Oxford 6*1.36kg	\$186.00	\$195.90	\$ 37.20	\$ 40.00
Oxford 24*454gm	\$240.30	\$253.10	\$ 12.00	\$ 12.90
Oxford 24*340gm	\$214.40	\$225.80	\$ 10.70	\$ 11.50
Pacific 6*1.36kg	\$300.50	\$316.50	\$ 60.10	\$ 64.60
Pacific 24*453gm	\$300.20	\$316.20	\$ 15.00	\$ 16.10
Pacific 24*340gm	\$219.10	\$230.80	\$ 11.00	\$ 11.80
Salisbury 24*326gm	\$206.60	\$217.60	\$ 10.30	\$ 11.10
Salisbury 6*1.36kg	\$205.10	\$216.00	\$ 41.00	\$ 44.10
Farmers 6*1.36kg	\$153.00	\$161.20	\$ 30.60	\$ 32.90
Farmers 24*340gm	\$181.00	\$190.70	\$ 9.10	\$ 9.70
Farmers 24*454gm	\$210.40	\$221.60	\$ 10.50	\$ 11.30
<u>OLOA TUU AISA</u>				
Turkey wings 30lbs	\$ 68.00	\$ 71.60	\$ 2.80	\$ 3.40
Lamb neck slice 52lbs	\$ 285.00	\$ 299.90	\$ 6.70	\$ 7.20
Lamb neck slice 20lbs	\$ 81.50	\$ 85.80	\$ 5.00	\$ 5.40
Mutton flaps 44lbs	\$ 405.50	\$ 426.70	\$ 11.30	\$ 12.10
Pork trotter 26lbs	\$ 88.80	\$ 93.40	\$ 4.20	\$ 4.70
Chicken leg 33lbs	\$ 60.80	\$ 64.00	\$ 2.30	\$ 2.40

FAAMATALAGA 2

OLOA GAOSI I SAMOA	FALE GAOSI OLOA	FAIOLOA SIATOA		FAIOLOA FAATAU TAITASI	
		Upolu	Savaii	Upolu	SAVAIL, MANONO, APOLIMA
16oz Uncut loaf of White Bread	\$ 1.80	\$ 1.80	\$ 1.80	\$ 2.20	\$ 2.20
Vailima Normal Lager Beer 4.9% Alc. Vol. (750mls)	\$ 69.00 (12 fagu)	\$ 72.30 (12 fagu)	\$ 72.30 (12 fagu)	\$ 6.20 (i le fagu)	\$ 6.20 (i le fagu)
Vailima Lager Beer 4.9% Alc. Vol. (355mls)	\$ 71.20 (24 fagu)	\$ 73.60 (24 fagu)	\$ 73.60 (24 fagu)	\$ 3.20 (i le fagu)	\$ 3.20 (i le fagu)
Vailima Export Lager Beer 6.7% Alc. Vol. (750mls)	\$ 70.00 (12 fagu)	\$ 73.30 (12 fagu)	\$ 73.30 (12 fagu)	\$ 6.40 (i le fagu)	\$ 6.40 (i le fagu)
Vailima Export Lager Beer 6.7% Alc. Vol. (355mls)	\$ 72.00 (24 fagu)	\$ 75.20 (24 fagu)	\$ 75.20 (24 fagu)	\$ 3.30 (i le fagu)	\$ 3.30 (per bottle)
Vailima Pure Lager Beer 4.9% Alc. Vol. (750mls)	\$ 69.60 (12 fagu)	\$ 73.00 (12 fagu)	\$ 73.00 (12 fagu)	\$ 6.40 (i le fagu)	\$ 6.40 (i le fagu)
Vailima Pure Lager Beer 4.9% Alc. Vol. (355mls)	\$ 72.00 (24 fagu)	\$ 74.80 (24 fagu)	\$ 74.80 (24 fagu)	\$ 3.30 (i le fagu)	\$ 3.30 (i le fagu)
Pure Sama Export Premium Beer 4.6% Alc. Vol. (330mls)	\$ 63.30 (24 fagu)	\$ 66.10 (24 fagu)	\$ 66.10 (24 fagu)	\$ 2.90 (i le fagu)	\$ 2.90 (i le fagu)

Samoa Taula Premium Lager Beer 5.5% Alc. Vol. (330mls)	\$ 63.30 (24 fagu)	\$ 66.10 (24 fagu)	\$ 66.10 (24 fagu)	\$ 2.90 (i le fagu)	\$ 2.90 (i le fagu)
Samoa Taula Premium Lager Beer 6.5% Alc. Vol. (660mls)	\$ 59.40 (12 fagu)	\$ 62.10 (12 fagu)	\$ 62.10 (12 fagu)	\$ 5.50 (i le fagu)	\$ 5.50 (i le fagu)
Pure Sama Export Premium Beer 4.6% Alc. Vol. (330mls 4*6 pack)	\$ 70.20	\$ 72.60	\$ 72.60	\$ 19.20	\$ 19.20
Pure Sama Export Premium Beer 4.6% Alc. Vol. (330mls - 12 pack)	\$ 31.90	\$ 36.30	\$ 36.30	\$ 38.40	\$ 38.40
Samoa Taula Premium Lager Beer 5.5% Alc. Vol. (330mls - 4*6 pack)	\$ 71.30	\$ 73.80	\$ 73.80	\$ 19.80	\$ 19.80
Samoa Taula Premium Lager Beer 5.5% Alc. Vol. (330mls - 12 pack)	\$ 35.70	\$ 36.90	\$ 36.90	\$ 39.60	\$ 39.60
Pall Mall Filter & Pall Mall Menthol (20 sikaleti lusi = 1 pepa, 10 pepa sikaleti = 1 katuni)	\$ 4,475.00 (i le 50 katuni)	\$ 92.40 (i le 10 pepa)	\$ 92.40 (i le 10 pepa)	\$ 9.50 (i le pepa)	\$ 9.50 (i le pepa)

Pall Mall Filter & Pall Mall Menthol (10 sikaleti lusi = 1 pepa, 20 pepa sikaleti = 1 katuni)	\$ 4,601.50 (i le 50 katuni)	\$ 95.00 (i le 20 pepa)	\$ 95.00 (i le 20 pepa)	\$ 5.00 (i le pepa)	\$ 5.00 (i le pepa)
Winfield Roll Your Own Tobacco (Pocket Edition) (50 kalama = 1 pepa)	\$ 98.20 (i le 5 pepa)	\$ 102.40 (i le 5 pepa)	\$ 102.40 (i le 5 pepa)	\$ 20.90 (i le pepa)	\$ 20.90 (i le pepa)
Winfield Roll Your Own Tobacco (Pocket Edition) (30 kalama = 1 pepa)	\$ 59.40 (i le 5 pepa)	\$ 61.80 (i le 5 pepa)	\$ 61.80 (i le 5 pepa)	\$ 12.60 (i le pepa)	\$ 12.60 (i le pepa)
LPG (Origin Energy- Sogi)/kg	-	-	-	\$ 9.30	\$ 9.80
LPG (BOC- Vaitele)/kg	-	-	-	\$ 9.20	\$ 9.70
Le Aute (CMN- Saleufi)/kg	-	-	-	\$ 9.30	-

FAAMATALAGA 3
(Poloaiga 2 ma le 3)

FAAMATALAGA (OLOA MAI FAFO)	FAIOLOA SIATOA		FAIOLOA FAATAU TAITASI	
	UPOLU	SAVAII	UPOLU	SAVAII, MANONO, APOLIMA
Pateta 44lbs	12.5%	18.5%	20%	22.5%
Aniani 44lbs	12.5%	18.5%	20%	22.5%

—————

**Tuuina atu i lalo o le pule faataga a le Tulafono o Tulafono
Faatonutonu 1953.**

Aso e amata faamamaluina ai: 15 Me 2014

**O nei Tulafono Faatonutonu o lo o faafoeina e le Matagaluega
o Pisinisi, Alamanuia ma Leipa.**

**O ata o nei Tulafono Faatonutonu o lo o mafai ona faatauina atu,
mai le Ofisa o le Failautusi o le Fono Aoao Faitulafono.**

**Lolomiina e le Failautusi o le Fono Aoao Faitulafono,
i le pule a le Fono Aoao Faitulafono.**